Gemeinde Comune di **Tubre**
Taufers im Münstertal

URSCHRIFT – ORIGINALE

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDERATES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

Sitzung vom / seduta del
11.11.2026

Nr. / n. **17**

Uhrzeit / ora
20:00

Ort: Sitzungssaal Gemeinderat in Präsenz

Luogo: sala riunione Consiglio comunale in presenza

Anwesend sind: / Sono presenti

			entsch. abwesend assente giustificato	unentsch. abwesend assente ingiustificato
Marlene Fliri	Ratsmitglied	Consigliere		
Romed Gaiser	Ratsmitglied	Consigliere		
Roselinde Gunsch	Bürgermeisterin	Sindaca		
Tamara Klotz Spiess	Ratsmitglied	Consigliere		
Norbert Prossliner	Ratsmitglied	Consigliere		
Michael Pircher	Ratsmitglied	Consigliere		
Angelika Pircher	Ratsmitglied	Consigliere		
Ruth Rufinatscha	Ratsmitglied	Consigliere	X	
Thomas Schöpf	Ratsmitglied	Consigliere		
Herbert Schütz	Ratsmitglied	Consigliere		
Hans Peter Spiess	Ratsmitglied	Consigliere		
Andreas Heinrich Steiner	Ratsmitglied	Consigliere		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär Herr

Assiste il Segretario comunale sig.

Dr. Georg Sagmeister

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt

Constatato che il numero dei presenti è sufficiente per la legalità dell'adunanza

Roselinde Gunsch

in ihrer Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella sua qualità di Sindaca ne assume la presidenza.

Der Gemeinderat behandelt folgenden

Il Consiglio comunale tratta il seguente

Gegenstand:

Ratifizierung des Dringlichkeitsbeschlusses des Gemeindeausschusses Nr. 259 vom 23.09.2026 betreffend die Genehmigung der V. Änderung am Haushaltsvoranschlag für das Geschäftsjahr 2026

oggetto:

Ratificazione della deliberazione d'urgenza della Giunta comunale n. 259 del 23.09.2026 riguardante l'approvazione della V° modifica al bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2026

Nach Einsichtnahme in den Ratsbeschluss Nr. 36 vom 17.12.2025 betreffend die Genehmigung des Haushaltsvoranschlages der Gemeinde für die Finanzjahre 2026-2028 samt Begleitbericht und Anlagen;

Festgestellt, dass der Gemeindeausschuss mit Beschluss Nr. 259 vom 23.09.2026 im Dringlichkeitswege die 5. Änderung am Haushaltsvoranschlag für das Geschäftsjahr 2026 beschlossen hat;

Festgestellt, dass dies im Sinne des Art. 26, Abs. 5, der Gemeindeordnung möglich ist, unter der Voraussetzung, dass der Beschluss binnen der nächsten 60 Tage dem Rat zur Genehmigung vorgelegt wird;

Nach Anhören der Gründe und Notwendigkeit dieses Dringlichkeitsbeschlusses und diese anerkannt;

Die Notwendigkeit erkannt und nach kurzer Diskussion vorgeschlagen, den Gemeindeausschussbeschluss Nr. 259 vom 23.09.2026 voll inhaltlich zu ratifizieren;

Nach Einsichtnahme in den E.T. der Regionalgesetze über die Gemeindeordnung, genehmigt mit D.P.Reg. vom 01.02.2005, Nr. 3/L;

Einsicht genommen in das diesbezügliche Gutachten des Rechnungsrevisors vom 05.11.2026;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag für das laufende Finanzjahr;

Nach Einsichtnahme in Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2;

Nach Einsichtnahme in die Gutachten gemäß Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2:

Elektronischer Fingerabdruck fachliches Gutachten:

Richiamata la deliberazione consiliare n. 36 del 17.12.2025 relativa l'approvazione del bilancio di previsione del comune per gli esercizi finanziari 2026-2028 con relazione previsionale e programmatica ed allegati;

Constatato, che la Giunta comunale in via d'urgenza con deliberazione n. 259 del 23.09.2026 ha approvato la 5° modifica al bilancio di previsione per l'esercizio 2026;

Accertato, che l'art. 26, com. 5, dell'Ordinamento dei Comuni prevede questa possibilità, le relative delibere sono sottoposte a ratifica del consiglio nei 60 giorni successivi, a pena di decadenza;

Sentita i motivi della necessità di questa deliberazione d'urgenza e riconosciuti questi motivi;

Convinto della necessità della deliberazione e dopo breve discussione proposto di ratificare interamente la deliberazione della Giunta comunale n. 259 del 23.09.2026;

Visto il T.U. delle Leggi Regionali sull'Ordinamento dei Comuni, approvato con D.P.Reg. Del 01/02/2005, n. 3/L;

Visto il relativo parere positivo del revisore dei conti dal 05.11.2026;

Visto il bilancio di previsione per il corrente esercizio finanziario;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2;

Visti i pareri ai sensi dell'art. 185 e dell’art. 187 della L.R. del 03.05.2018 n. 2:

Impronta digitale parere tecnico:

odrWTgEaue77TeUslKWJZJ0xd4ElzAetAHNg2+sZDeo=

Elektronischer Fingerabdruck buchhalterisches Gutachten:

Impronta digitale parere contabile:

o7ceCKCq4UjRdlKnsx1IUNJoAnP/2TjlabCYprPlnv4=

Nach Einsichtnahme in die Satzung der Gemeinde Taufers i. M., genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 04 vom 31.01.2006;

Visto lo statuto del Comune di Tubre, approvato con deliberazione consiliare n. 04 del 31.01.2006;

beschließt

DER GEMEINDERAT

IL CONSIGLIO COMUNALE

delibera

mit Nr. 11 Ja-Stimmen, Nr. 0 Nein-Stimmen und Nr. 0 Stimmenthaltungen, bei Nr. 11 anwesenden und abstimmenden Ratsmitgliedern, mittels offener Abstimmung in öffentlicher Sitzung:

con n° 11 voti favorevoli, n° 0 voti contrari e n° 0 voti astenuti, con n° 11 consiglieri presenti e votanti, mediante votazione palese in seduta pubblica:

1. den Gemeindeausschussbeschluss Nr. 259 vom 23.09.2026 betreffend die Genehmigung der 5. Abänderung am Haushaltsvoranschlag der Gemeinde für das Geschäftsjahr 2026 voll inhaltlich zu ratifizieren;

1. di ratificare interamente la deliberazione della Giunta comunale n. 259 del 23.09.2026 concernente l'approvazione della 5° modifica al bilancio di previsione per l'esercizio 2026;

2. die Änderungen der Einnahmen und Ausgaben des laufenden Haushaltsvoranschlages laut beiliegendem Verzeichnis, Beilage A), welches wesentlichen Bestandteil dieses Beschlusses bildet, an-

2. di approvare le variazioni delle entrate e delle uscite del bilancio di previsione corrente secondo la lista allegata, allegato A), che forma parte integrante della presente deliberazione, indicata la 5°

geführte 5. Änderung am Haushaltsvoranschlag für das Jahr 2026-2028 zu genehmigen – Gesamtbetrag in Höhe von 196.996,58 €;

3. gegenständlichen Beschluss im Sinne von Art. 183, Absatz 4 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 als unverzüglich vollstreckbar zu erklären, damit die Maßnahme unverzüglich umgesetzt werden kann;

RECHTSMITTELBELEHRUNG

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs eingereicht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergaben beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD 104/2010).

variazione al bilancio di previsione per l'anno 2026-2028 - importo totale nell'ammontare di 196.996,58 €;

3. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4 della L.R. 03.05.2018, n. 2, al fine di poter dare immediata attuazione al provvedimento;

AUTORITÁ E TERMINE PER RICORRERE

Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione ed entro 60 giorni dall'esecutività può essere presentato ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sez. Autonoma di Bolzano. Nell'ambito degli affidamenti pubblici il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (art. 119 e 120, D.Lgs 104/2010).

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Der Gemeindesekretär – Il segretario comunale
Dr. Georg Sagmeister

Letto, confermato e sottoscritto.

Die Vorsitzende – La Presidente
Roselinde Gunsch

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)